Blended Learning

in Communicative Japanese for NEW NORMAL

ออนไลน์แบบผสมผสาน

สนทนาภาษาญี่ปุ่นในยุควิถีใหม่

ไกลแค่ไหนก็เรียนได้

เหมาะกับคนในยุควิถีใหม่

ที่ต้องการ *Re-skill* เพิ่มความสามารถภาษาให้ตัวเอง
เรียนรู้ภาษาญี่ปุ่นในแนวใหม่
ฝึกฟัง ฟัง ฟัง ฝึกพูด พูด พูด ด้วยตัวเอง
แล้วมาฝึกสนทนากับเจ้าของภาษาหลากหลายสำเนียง
ไม่ว่าจะติดงานติดเรียน หรืออยากจะทบทวนก็มาดูย้อนหลังได้
มาเปิดโลกในการรู้จักเพื่อนใหม่ ที่รักความก้าวหน้า
ในห้องเรียนออนไลน์ที่ไร้ขีดจำกัดด้วยกัน!

จุดเด่นของคอร์สนี้

- คุณภาพการสอนแบบอัปเกรดด้วยค่าเรียนที่คุ้มค่า
- เสริมโอกาสฝึกพูดกับเจ้าของภาษาผ่านกิจกรรมการสอน
- ทบทวนดูย้อนหลังได้ตลอดคอร์ส

รวม 27 ชม. 18 ครั้ง @90 นาที

12 มกราคม - 11 มีนาคม 2564

อังคาร พฤหัส 19.00 - 20.30 น.

ราคา **2,020** บาท

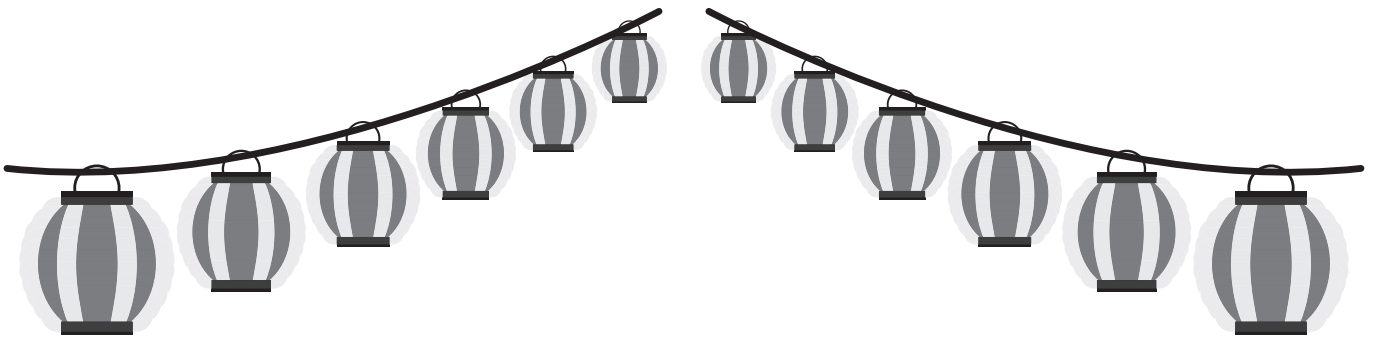
(ราคานี้ไม่รวมค่าหนังสือ)

มะรุโกะโตะ ภาษาและวัฒนธรรมญี่ปุ่น
เบื้องต้น A1 เพิ่มพูนความเข้าใจ

ราคาเล่มละ 235 บาท

(ราคานี้ยังไม่รวมค่าจัดส่ง)

tpaschool@tpa.or.th
0-2259-9160 ext. 1641-3
TPAacademy
@tpaacademy
5-7 Sukhumvit Soi 29, Klongtoey Nua, Vadhana, Bangkok 10110



วันสำคัญของญี่ปุ่น

ดร.ณรงค์ศักดิ์ พิชญพิศุทธิ์
คณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์ บางเขน
narongsak.pit@ku.th

สวัสดีครับท่านผู้อ่าน ในช่วงวันที่ 11 เดือนพฤศจิกายน ท่านผู้อ่านคงจะรอคอยที่จะซื้อของต่างๆ ที่มีการลดราคา โดยเฉพาะซื้อสินค้ากับร้านค้าออนไลน์(オンラインショップ:onra-i-n shoppu) โดยระบบการซื้อขายของผ่านระบบอินเทอร์เน็ต (インターネット通信販売:インターネットつうしんはんばい:intaanetto tsuushin-hanbai หรือเรียกสั้นๆ ว่า インターネット通販:インターネットつうはん:intaanetto tsuuhan) ที่เป็นกลยุทธ์ในการขายในยุคปัจจุบัน ที่นำเอาลำดับเดือน และวันที่ ที่เป็นเลขเดียวกัน เช่น 11/11 มาเป็นวันพิเศษ และจุดจดจำเพื่อจัดโปรโมชั่นต่างๆ กระตุ้นการขาย แต่ถ้าท่านผู้อ่านที่ชอบเรื่องเกี่ยวกับสังคมวัฒนธรรมญี่ปุ่น อาจจะเคยได้ยินเกี่ยวกับวันป๊อกกี้ ที่เป็นกลยุทธ์การขายในยุคก่อนหน้านี้ ที่นำเอาจุดเชื่อมโยงในแต่ละวัน มาสร้างวันพิเศษเพื่อกระตุ้นยอดขาย ดังเช่น วันป๊อกกี้ที่นำเอาแนวคิดเลข 11/11 ที่มีหน้าตาเป็นขนมป๊อกกี้ ที่มีรูปร่างหน้าตาเป็นแท่งๆ คล้ายเลข 1 (โดยเฉพาะหน้าตาของเลข 1 ที่คนญี่ปุ่นเขียนจะไม่มีหัว จะเขียนเป็นเส้นตรง บนลงล่าง เป็นแท่งๆ ลงมาเลย จึงยิ่งเหมือนหน้าตาของขนมป๊อกกี้ที่เป็นแท่งตรงๆ) มาเป็นวันที่ระลึกถึงป๊อกกี้ซึ่งทำให้ยอดขายของขนมป๊อกกี้ในวันป๊อกกี้นั้นพุ่งขึ้นเป็นอย่างมาก ทำให้ผู้ที่อาจจะไม่เคยกินป๊อกกี้ หรือไม่ได้กินมานานแล้ว กลับมากินหรือซื้อป๊อกกี้ในวันนั้น

ซึ่งการสร้างวันพิเศษ หรือวันระลึกถึงในลักษณะนี้ของคนญี่ปุ่นทำให้ผู้บริโภค หรือโดยเฉพาะชาวต่างชาติที่พบเห็นเข้าใจผิดว่าวันเหล่านี้เป็นวันพิเศษอย่างเป็นทางการ หรือบางคนอาจจะเข้าใจไปเลยว่า วันเหล่านี้เป็นวันหยุดราชการของประเทศญี่ปุ่นไปเลย เพราะเมื่อเร็วๆ นี้ นิสิตที่เรียนกับผู้เขียนเอง ได้มาพูดคุยกับผู้เขียนว่า คนญี่ปุ่นนี่ดีจังเลย วันป๊อกกี้ก็มีได้หยุดด้วย จึงเป็นที่มาที่ทำให้ผู้เขียนเลือกหัวข้อเรื่องวันสำคัญของประเทศญี่ปุ่นนี้ มาแบ่งปันให้กับท่านผู้อ่านครับ

วันสำคัญต่างๆ ของประเทศญี่ปุ่นมีหลากหลายรูปแบบครับ ที่นับเป็นทางการก็คือ **วันหยุดราชการ** ที่เรียกในภาษาญี่ปุ่นว่า 祝日:しゅくじつ:shukujitsu และนับว่าเป็นวันหยุดราชการครับ แต่วันที่เป็นวันระลึกถึง **วันครบรอบ** ที่ในภาษาญี่ปุ่นจะเรียกว่า 記念日:きねんび:kinenbi นั้น มีที่มาหลากหลายครับ ดังเช่นวันป๊อกกี้ที่ผู้เขียนได้เล่าไปในข้างต้น หรืออาจจะเป็น วันเนื้อ(สัตว์) ที่เป็นวันที่ 9 เดือนกุมภาพันธ์ ที่เอา “เสียง” 2 หรือ ni ของเดือนกุมภาพันธ์ (เดือน 2) มารวมกับ 9 หรือ ku เป็น 29 หรือ ni-ku (คนญี่ปุ่นนิยมจะเรียง เดือนมาก่อน วัน ครับ วันที่ 9 เดือน 2 คนญี่ปุ่นมักจะเรียงเป็น เดือน 2 วันที่ 9) ที่พ้องเสียงกับคำว่า niku ในภาษาญี่ปุ่น ที่แปลว่าเนื้อสัตว์ กลายมาเป็นวันเนื้อ ที่ไม่ได้เป็นวันหยุดอะไรอย่างใดครับ แต่เป็นการสร้างวันพิเศษของคนญี่ปุ่นเท่านั้น สำหรับวันสำคัญของญี่ปุ่นที่ผู้เขียนขอนำเสนอในครั้งนี้ จากสิ่งที่นิสิตของผู้เขียนเข้าใจผิดเรื่องวันหยุดราชการของประเทศญี่ปุ่น ผู้เขียนจึงขอนำเสนอเรื่องวันหยุดราชการของประเทศญี่ปุ่นในครั้งนี้ครับ

วันที่ถือว่าเป็นวันหยุดราชการของประเทศญี่ปุ่น ผู้เขียนขอไล่ตามเดือน โดยระบบสากลคือ ไล่จากเดือนมกราคมเป็นต้นไป ตามตารางต่อไปนี้ครับ

✻ **เดือนมกราคม** 一月:いちがつ: ichigatsu		
วันที่ 1	วันขึ้นปีใหม่	元日:がんじつ:ganjitsu
วันจันทร์ที่ 2 ของเดือน (1月第2月曜日:いちがつ だいにげつようび:ichigatsu daini-getsuyoubi) (ทำให้แต่ละปีที่ไม่ตรงกัน)	วันบรรลุนิติภาวะ	成人の日:せいじんのひ:seijin no hi
✻ **เดือนกุมภาพันธ์** 二月:にがつ: nigatsu		
วันที่ 11	วันครบรอบการก่อตั้งประเทศ	建国記念の日:けんこくきねんのひ:kenkoku kinen no hi
วันที่ 23	วันเฉลิมพระชนมพรรษาสมเด็จพระจักรพรรดิ	天皇誕生日:てんのうたんじょうび:tennou tanjoubi
✻ **เดือนมีนาคม** 三月:さんがつ:*sangatsu*		
ระหว่างวันที่ 19 – 22 วันใดวันหนึ่ง	วันเริ่มต้นฤดูใบไม้ผลิ	春分の日:しゅんぶんのひ:shunbun no hi
✻ **เดือนเมษายน** 四月:しがつ:*shigatsu*		
วันที่ 29	วันโชวะ	昭和の日:しょうわのひ:shouwa no hi
✻ **เดือนพฤษภาคม** 五月:ごがつ:*gogatsu*		
วันที่ 3	วันรัฐธรรมนูญ	憲法記念日:けんぽうきねんび:kenpou kinenbi
วันที่ 4	วันสีเขียว	みどりの日:みどりのひ:midori no hi
วันที่ 5	วันเด็ก	こどもの日:こどものひ:kodomo no hi
✻ **เดือนกรกฎาคม** 七月:しちがつ:*shichigatsu*		
วันจันทร์ที่ 3 ของเดือน (7月第3月曜日:しちがつ だいにげつようび: shichigatsu daisan-getsuyoubi) (ทำให้แต่ละปีที่ไม่ตรงกัน)	วันทะเล	海の日:うみのひ:umi no hi
✻ **เดือนสิงหาคม** 八月:はちがつ:*hachigatsu*		
วันที่ 11	วันภูเขา	山の日:やまのひ:yama no hi
✻ **เดือนกันยายน** 九月:くがつ:*kugatsu*		
วันจันทร์ที่ 3 ของเดือน (9月第3月曜日:くがつ だいにげつようび: kugatsu daini-getsuyoubi) (ทำให้แต่ละปีที่ไม่ตรงกัน)	วันเคารพผู้สูงอายุ	敬老の日:けいろうのひ:keirou no hi
ระหว่างวันที่ 22 – 24 วันใดวันหนึ่ง	วันเริ่มต้นฤดูใบไม้ร่วง	秋分の日:しゅうぶんのひ: shuubun no hi
✻ **เดือนตุลาคม** 十月:じゅうがつ: *juugatsu*		
วันจันทร์ที่ 2 ของเดือน (10月第2月曜日:じゅうがつ だいにげつようび: juugatsu daini-getsuyoubi) (ทำให้แต่ละปีที่ไม่ตรงกัน)	วันกีฬา	スポーツの日:スポーツのひ: supootsu no hi
✻ **เดือนพฤศจิกายน** 十一月:じゅういちがつ: *juuichigatsu*		
วันที่ 3	วันวัฒนธรรม	文化の日:ぶんかのひ: bunka no hi
วันที่ 23	วันขอบคุณแรงงาน	勤労感謝の日:きんろうかんしゃのひ: kinrou-kansha no hi

ในช่วงปลายเมษายน ถึงต้นพฤษภาคม จะเป็นช่วงที่มีวันหยุดราชการติดกันหลายวัน รวมถึงวันเสาร์ อาทิตย์ จึงกลายเป็นวันหยุดที่ยาว ที่มีช่วงเวลายาวที่สุดในหนึ่งปี คนญี่ปุ่นจึงมีการเรียกวันหยุดยาวนี้ว่า **โกลเด้นวีค** Golden Week: GW (ゴールデンウィーク:gooruden wiiku) ครับ ในช่วงนั้นคนญี่ปุ่นมักจะออกไปเที่ยวค้างคืนกัน รวมถึงท่องเที่ยวในต่างประเทศ ถือเป็นช่วงเวลาแห่งความสุข ประกอบกับห้างร้านต่างๆ ในช่วงนั้น มักจะจัดลดราคาใหญ่ด้วยครับ และถ้ามีวันหยุดยาวในช่วงไหนอีกที่ย่อมๆ ลงมา จะมีการเรียกช่วงเวลาหยุดยาวที่ย่อมๆ ลงมานั้นว่า **ซิลเวอร์วีค** Silver Week: SW (シルバーウィーク:sirubaa wiiku) ซึ่งโดยส่วนใหญ่มักจะเกิดขึ้นในเดือนกันยายน เนื่องจากมีวันหยุดราชการที่มีแนวโน้มจะหยุดติดกันยาวอยู่ครับ ซึ่งทั้ง Golden Week: GW และ Silver Week: SW นั้น เป็นภาษาอังกฤษที่คนญี่ปุ่นคิดขึ้นใช้กันเองนะครับ ที่เราเรียกว่า 和製英語:わせいえいご:wasei eigo ไม่นับเป็นภาษาอังกฤษมาตรฐานนำไปพูดในภาษาอังกฤษโดยทั่วไปคนทั่วไปที่ฟัง และไม่ทราบเรื่องราวของญี่ปุ่นในประเด็นนี้มาก่อน มีโอกาสจะฟังไม่เข้าใจสูงครับ

ส่วนวันหยุดราชการของญี่ปุ่น ถ้าตรงกับวันหยุดสุดสัปดาห์ หรือไปทับกับวันหยุดอื่นใด ก็จะมี **"วันหยุดชดเชย"** ที่เรียกว่า 振替休日:ふりかえきゅうじつ:furikae-kyuujitsu เหมือนกับไทยเราครับ ซึ่งประเทศไทยปลายปีนี้ ก็มีวันหยุดชดเชยเพิ่มขึ้นมามากเลย ผู้เขียนขอให้ผู้อ่านมีความสุขอย่างเต็มที่กับวันหยุดชดเชยที่เพิ่มขึ้นมา เป็นโบนัสให้พวกเรากันครับ และในบางปีประเทศญี่ปุ่นจะมีการปรับวันหยุดราชการเหล่านี้เป็นการเฉพาะกิจบ้าง เช่น ปี 2020 นี้ รัฐบาลญี่ปุ่นได้ปรับวันภูเขาให้มาตรงกับวันถัดไปหลังจากพิธีปิดการแข่งขันโอลิมปิกหนึ่งวัน กลายเป็นวันที่ 10 สิงหาคมแทนครับ (แต่เพราะวิกฤตโคโรนาไวรัส หรือโรคโควิด-19 จึงไม่ได้จัดโอลิมปิกในปี 2020 นี้ แต่วันภูเขาได้ประกาศเปลี่ยนแปลงตั้งแต่ปีก่อนหน้าแล้ว จึงปล่อยเลยตามเลยให้วันภูเขาในปี 2020 เป็นวันหยุดราชการในวันที่ 10 สิงหาคม) ดังนั้น อาจจะต้องติดตามข่าวสาร และการอัพเดตในแต่ละปีเพื่อความแน่นอนด้วยครับ แล้วพบกันใหม่ครั้งหน้าครับ